

REGLAMENTO 557/2011

Artículo 16 Obligaciones de los transportistas de control de documentos

1. La persona o personas que designe la empresa de transportes deberán requerir a los extranjeros que presenten sus pasaportes, títulos de viaje o documentos de identidad pertinentes, así como, en su caso, visado, cuando embarquen fuera del territorio de los países en los que esté en vigor el Convenio de aplicación del Acuerdo de Schengen, de 14 de junio de 1985, con destino o en tránsito al territorio español. El requerimiento tendrá por objeto comprobar la validez y vigencia de los documentos.

2. Los transportistas de viajeros por vía terrestre deberán adoptar las medidas que estimen oportunas para que se compruebe la documentación de todos los extranjeros que embarquen fuera del territorio de los países en los que esté en vigor el Convenio de aplicación del Acuerdo de Schengen, de 14 de junio de 1985. Tales comprobaciones podrán realizarse en las instalaciones de la estación o parada en la que se vaya a producir el embarque, a bordo del vehículo antes de iniciarse la marcha o, una vez iniciada, siempre que sea posible el posterior desembarque en una estación o parada situada fuera del territorio de los países en los que esté en vigor el Convenio de aplicación del Acuerdo de Schengen.

Cuando se constate que un extranjero no dispone de la documentación necesaria, no deberá ser admitido a bordo del vehículo y, si hubiera iniciado la marcha, deberá abandonarlo en la parada o lugar adecuado más próximos en el sentido de la marcha fuera del territorio de los países en los que esté en vigor el Convenio de aplicación del Acuerdo de Schengen.

En el caso de que el extranjero con documentación aparentemente deficiente decidiese embarcar o no abandonar el vehículo, el conductor o el acompañante, al llegar a la frontera exterior, deberán comunicar a los agentes encargados del control las deficiencias detectadas a fin de que adopten la decisión que resulte procedente.

REGLAMENTO 557/2011

Article 16 Obligations for transport companies on the control of documents

- 1.** The person or people designated by the transport company must require foreigners to present their passports, travel documents or relevant identity documents, as well as, if necessary, their visa, when they travel into or pass through Spain from a territory outside the Schengen agreement. The purpose of this requirement is to check the validity of the documents.
- 2.** Carriers of travelers by land must adopt the measures they deem appropriate to verify the documentation of all foreigners who embark outside the territory of the countries in which the Schengen Agreement is in force. Such checks may be carried out at the facilities of the station or stop where boarding takes place, on board the vehicle before the journey starts or, once started, as long as subsequent disembarkation is possible in a station or stop situated outside the Schengen area.

If a foreign traveler is found to not have the necessary documentation, they should not be admitted on board the vehicle and, if the journey has already started, the passenger should disembark the vehicle at the next possible stop in direction of travel.

In the case a foreigner without the necessary documentation decides to embark, or refuses to alight from the vehicle, the driver or co-pilot, on arriving at the external border, should communicate the lack of documents to the officials at border control who will have the final decision on entry into the territory.